



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



ДИПЛОМАТИЧЕСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ
ПОЛНОМОЧНЫХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ
ПОД ЭГИДОЙ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
УЧРЕЖДЕНИЮ МЕЖДУНАРОДНОГО
УГОЛОВНОГО СУДА

Рим, Италия
15 июня - 17 июля 1998 года

Distr.
LIMITED

A/CONF.183/C.1/L.49/Rev.1/Add.1
11 July 1998

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПОЛНОГО СОСТАВА

РЕКОМЕНДАЦИИ КООРДИНАТОРА

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ АКТ ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПОЛНОМОЧНЫХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ПОД ЭГИДОЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО УЧРЕЖДЕНИЮ МЕЖДУНАРОДНОГО УГОЛОВНОГО СУДА

Добавление

В результате дополнительных неофициальных консультаций Координатор настоящим представляет Комитету полного состава следующий текст пункта 4 а) и f) Приложения:

ПРИЛОЖЕНИЕ

Пункт 4 f)

f) соглашения о привилегиях и иммунитетах Суда;

Пункт 4 а)

Рабочая группа провела дополнительные консультации в отношении заключенной в квадратные скобки части пункта 4 а), текст которой был передан Комитетом полного состава в Редакционный комитет. В результате Рабочая группа рекомендует снять квадратные скобки и несколько изменить текст следующим образом:

а) элементов преступлений и Правил процедуры и доказывания на приоритетной основе 1/.

1/ Вопрос о сроках по-прежнему обсуждается.